



CROWNE PLAZA®

洲際酒店集團旗下

TAINAN

台南大員皇冠假日酒店

酒店商務優惠合約

公司名稱	國立成功大學醫學院附設醫院 National Cheng Kung University Hospital			有限責任國立成功大學醫學院附設醫院 員工消費合作社(合成大教職員工及醫院志工)
聯絡人 職位 部門	黃子倩			
公司地址	台南市北區勝利路 138 號			
連絡電話	06-2353535#4611	傳真號碼	06-2745172	
合約起始日	2023/01/01	合約到期日	2023/12/31	
大員開發事業股份有限公司台南分公司(台南大員皇冠假日酒店)將為您提供如下優惠價格,相關條款請參見商務優惠合約。				

親愛的 黃子倩 女士 / 先生：

非常感謝您對我們的支持，在此，我們榮幸地為貴公司提供本酒店的優惠商務合約。請您將簽好的合約在方便的時候透過傳真，電子郵件或郵寄方式寄回我方，此合約自發出日期起 7 日內簽回有效。

衷心地希望此合約條款能夠滿足 貴公司的需求並殷切期盼與您的合作，並竭誠歡迎 貴公司客人的光臨，如果需要任何的協助，請不吝隨時與我們聯繫。

此致

Sara Hsieh 謝乃靚
行銷業務部業務拓展主任
Tel: 06-5121962 / 0906-628-801
Fax: 06-5121958
E-mail: sara.hsieh@cptainan.com

台南大員皇冠假日酒店
Crowne Plaza Tainan
電話 T: (886) 63911899 傳真 F: (886) 65121958
70841 臺灣臺南市安平區州平路289號
289 Zhouping Road, Anping District, Tainan City, 70841, Taiwan (R.O.C)
www.crowneplaza.com 0080 186 3388



CROWNE PLAZA®

洲際酒店集團旗下

TAINAN

台南大員皇冠假日酒店

台南大員皇冠假日酒店 商務優惠合約

2023 年 01 月 05 日

台南大員皇冠假日酒店
Crowne Plaza Tainan

電話 T: (886) 6 3911899 傳真 F: (886) 6 512 1958

70841 臺灣臺南市安平區州平路289號

289 Zhouping Road, Anping District, Tainan City, 70841, Taiwan (R.O.C)

www.crowneplaza.com 0080 186 3388



CROWNE PLAZA®

洲際酒店集團旗下

TAINAN

台南大員皇冠假日酒店

酒店商務優惠合約

本酒店商務優惠合約（以下簡稱“**本合約**”）由以下雙方於 2023 年 01 月 05 日簽署：

大員開發事業股份有限公司台南分公司（台南大員皇冠假日酒店），一家依照中華民國法律成立的公司，其註冊地址位於台南市安平區州平路 289 號（以下簡稱“**酒店公司**”）

與

國立成功大學醫學院附設醫院，依照中華民國法律成立的公司，其註冊地址位於台南市北區勝利路 138 號（以下簡稱“**客戶**”）

鑒於

- A. 台南大員皇冠假日酒店為一家位於台南市安平區州平路 289 號由**酒店公司**擁有的、以皇冠假日酒店品牌經營之酒店（“**酒店**”）；
- B. **客戶**為一家在中華民國合法註冊的公司(附件一：**客戶**的營業執照影本)；且
- C. **客戶**現希望通過**本合約**與**酒店公司**建立合作關係。

經雙方協議，**酒店公司**與**客戶**一致同意如下：

1. 合約目的

本合約規定了**客戶**以優惠價格使其員工入住**酒店**客房及使用**酒店**設施的條款及條件。

2. 合約期限

- 2.1 本合約經雙方簽署生效並且除非根據本合約的任何其他規定而提前終止，自**本合約**簽署之日起至 2023 年 12 月 31 日有效（“**期限**”）。除非經**酒店公司**與**客戶**共同書面同意展延**本合約**，否則**本合約**應在其**期限**屆滿後自動終止。
- 2.2 除非**本合約**根據**本合約**的任何其他規定提前終止，任何一方可經提前三十(30)日向對方發出書面通知後終止**本合約**。

台南大員皇冠假日酒店
Crowne Plaza Tainan

電話 T: (886) 6 391 1899 傳真 F: (886) 6 512 1958
70841 臺灣臺南市安平區州平路 289 號
289 Zhouping Road, Anping District, Tainan City, 70841, Taiwan (R.O.C)
www.crowneplaza.com 0080 186 3388



CROWNE PLAZA®

洲際酒店集團旗下

TAINAN

台南大員皇冠假日酒店

3. 酒店客房價格

3.1 在遵守本合約項下條款和條件的前提下，在本合約期間內，酒店公司將按以下價格向酒店客戶提供酒店客房，前提是客戶及其子公司每年向酒店提供不少於 20 房晚的用房量。

房型	坪數	定價	優惠價(平日)		優惠價(假日)	
			單人	雙人	單人	雙人
高級房 Standard Room	12	NT\$13,000	NT\$3,500	NT\$3,900	NT\$5,400	NT\$5,800
高級陽台房 Standard Balcony Room	12	NT\$15,000	NT\$3,800	NT\$4,200	NT\$5,700	NT\$6,100
豪華陽台房 Premium Balcony Room	12	NT\$15,000	NT\$4,000	NT\$4,400	NT\$5,900	NT\$6,300
豪華套房 1 King Bed Suite Balcony	23	NT\$28,000	NT\$8,000		NT\$9,500	

- 以上價格不包含 10%的服務費及 5%稅金。酒店公司有權在以上房價之外另行收取前述款項。
- 以上價格單人房含一客自助式早餐，雙人房含兩客自助式早餐；額外早餐將收取每位新台幣\$650 加上 10%的服務費。
- 以上價格為基本房價，不包含酒店其他任何收費服務。
- 以上酒店客房價格適用於單人或雙人入住。如需加床，每床每晚收取新台幣\$1,200 元加 10%的服務費及 5%稅金(含一客自助式早餐)。
- 以上價格不適用於會議、展覽、特殊活動期間的團體訂房，也不適用於 2023 年 01 月 20 日至 2023 年 01 月 28 日農曆春節期間的訂房。
- 以上價格不適用於國定連續假期入住。國定連續假期定義:228 假期(2/25-2/27)、清明假期(4/1-4/4)、端午假期(6/22-6/24)、中秋假期(9/29/-9/30)、國慶日假期(10/7-10/9)、元旦假期(12/30-12/31)。
- 在本合約期限內，酒店公司有權調整以上房價以及其他收費，同時有權根據相關法律條款的規定調整相關稅費。

3.2 在遵守本合約項下條款和條件的前提下，客戶單人僅需另付新台幣\$1,200 元加上 10%的服務費及 5%稅金/每房每天，雙人僅需另付新台幣\$2,000 元加上 10%的服務費及 5%稅金/每房每天，即可享受皇冠假日貴賓酒廊提供以下服務(加價使用皇冠假日酒廊以每房實際住宿人數為主，每房至多兩位)：

- 專享貴賓酒廊入住和退房服務
- 貴賓酒廊會議室 2 小時免費使用(請預先預定)
- 下午茶：14:00 – 16:00。提供下午茶精緻茶點。
- 雞尾酒時間：17:30 – 19:30。提供酒精飲品及冷熱開胃小點。

台南大員皇冠假日酒店

Crowne Plaza Tainan

電話 T: (886) 6 391 1899 傳真 F: (886) 6 512 1958

70841 臺灣臺南市安平區州平路289號

289 Zhouping Road, Anping District, Tainan City, 70841, Taiwan (R.O.C)

www.crowneplaza.com 0080 186 3388



CROWNE PLAZA®

洲際酒店集團旗下

TAINAN

台南大員皇冠假日酒店

- 全天免費提供咖啡、茶品、各類軟式飲料、報紙及各類雜誌。

以上各時段實際營運時間依酒店現場為主

4. 適用範圍

- 4.1 在遵守本合約項下條款和條件的前提下，**本合約**提供的優惠價格僅適用於**客戶**員工的個人商務差旅需求，不適用於會議、展覽、特殊活動期間的**團體訂房**。為**本合約**之目的，**團體訂房**指 8 間客房以上（含 8 間客房）的預訂。**團體訂房**的價格需視規模及需求另行約定。
- 4.2 **本合約**項下的價格同樣適用於**客戶**的子公司。**客戶**應提供子公司名冊並作為**本合約**的附件二。子公司列表如有變更，**客戶**應當以書面方式通知**酒店公司**。
- 4.3 **本合約**項下的價格僅適用於**客戶**及其子公司的員工商務差旅。登記入住時，須出示顯示有正確的員工姓名之名片或工作證。

5. 特殊時間價格限制

- 5.1 **本合約**項下的價格不適用於農曆春節期間 2023 年 01 月 20 日至 2023 年 01 月 28 日
- 5.2 **本合約**項下的價格不適用於國定連續假期入住。
國定連續假期定義:228 假期(2/25-2/27)、清明假期(4/1-4/4)、端午假期(6/22-6/24)、中秋假期(9/29-9/30)、國慶日假期(10/7-10/9)、元旦假期((12/30-12/31))。

6. 訂房、取消及延長入住

6.1 客人應當按照以下方式向酒店進行訂房：

訂房熱線	0080 186 3388/0080 186 3138		
酒店官網	https://www.cptainan.com/		
酒店訂房郵件地址	reservations@cptainan.com		
訂房專線電話	886 6 3911858	訂房傳真	886 6 3911899
預訂客房可以通過以上方式聯繫			
酒店地址：台南市安平區州平路 289 號			
酒店將根據實際可供出售客房決定是否接受訂房。如果 本合約 第 3 條指定的客房類型已被訂滿，酒店將提供其他房間類型，房價按現場價確定。			

- 6.2 客人的訂房在沒有提供訂房保證的情況下，**酒店**將只保留到預訂入住前一天下午 18:00 時。如果客人晚於預計入住當天 18:00 時抵達，須提供信用卡進行訂房保證或以提前支付房費的方式用來確保為客人保留房間。在預訂入住日前一天下午 18:00 前取消訂房將不收取任何費用；但在晚於預訂入住日前一

台南大員皇冠假日酒店

Crowne Plaza Tainan

電話 T: (886) 6 3911899 傳真 F: (886) 6 5121958

70841 臺灣臺南市安平區州平路289號

289 Zhouping Road, Anping District, Tainan City, 70841, Taiwan (R.O.C)

www.crowneplaza.com 0080 186 3388



CROWNE PLAZA®

洲際酒店集團旗下

TAINAN

台南大員皇冠假日酒店

天下午 18:00 時取消訂房或客人當天未到達酒店入住，酒店將會以合約價格收取客人一晚的房費。團體訂房的取消將適用其它的取消訂房條款。

6.3 若客人要求延長其在酒店的居住，其應當在預訂居住日期屆滿日前 3 日按照本合約 5.1 條的約定申請延長入住期間。

7. 入住及退房時間

7.1 酒店標準入住時間為下午 15:00 時之後，退房時間為中午 11:00 時之前。除本合約另行明確約定或酒店公司另行書面同意外，如果客人要求延後至下午 18:00 時前退房，在酒店公司同意的前提下，酒店公司有權向其額外加收等同本合約項下居住一晚酒店客房價格 50 % 之延住費用。如果客人要求延後至 23:59 時前退房，在酒店公司同意的前提下，酒店公司有權額外加收等同本合約項下居住一晚酒店客房價格之延住費用。

8. 付款與佣金

8.1 除酒店公司與客戶雙方就付款方式另行協商達成一致，客人須在退房時付清所有費用。

8.2 客人指定第三方代理代表其按本合約的價格訂房的，客戶承認並同意酒店不就該等訂房向第三方代理支付佣金。

9. 優悅會

9.1 為本合約之目的，優悅會是指由洲際酒店集團擁有及運作的國際客戶忠誠計畫。酒店公司同意並確認，客戶及其子公司的員工加入優悅會獎勵計畫，在享受本合約項下的優惠價格的同時，仍然能夠就符合條件的入住獲取積分並享受其他優悅會會員優惠，但不享受客房免費升等權益。優悅會會員若升級為“會議積分”級別，即可為舉辦會議活動贏得積分。（通過登入我們最新的網站 www.ihg.com/rewardsclub 瞭解更多相關訊息。）

10. 產量回顧

10.1 客戶同意並確認，享受本合約項下的酒店客房優惠價格的前提是其每年必須向酒店提供不少於 20 房晚的用房量。

10.2 酒店公司將於每季度定期與客戶回顧客戶在酒店實際產出的住宿房晚數，如果房晚數量低於本合約約定的房晚數（按年房晚數 20 的相應比例確定），酒店將有權對本合約約定的價格及相關優惠條款做出更改或終止本合約。

台南大員皇冠假日酒店

Crowne Plaza Tainan

電話 T: (886) 6 3911899 傳真 F: (886) 6 5121958

70841 臺灣臺南市安平區州平路289號

289 Zhouping Road, Anping District, Tainan City, 70841, Taiwan (R.O.C)

www.crowneplaza.com 0080 186 3188



CROWNE PLAZA®

洲際酒店集團旗下

TAINAN

台南大員皇冠假日酒店

11. 保密訊息

- 11.1 合約雙方確認，與雙方現有或擬議的研究、發展、商業秘密、營銷計畫、或商業事務服務、營銷與定價策略、客戶、財務或合約安排（包括**本合約**條款）和事務及業務經營有關的一切訊息，都具有商業敏感性，對該方而言是保密的（“**保密訊息**”）。
- 11.2 雙方將，且應當盡其最大的努力確保其自身、其雇員和代理人，對**保密訊息**進行保密，除下述情形外，不使用且不向任何人披露**保密訊息**：
- (i) 為取得該方專業顧問的專業諮詢意見而保密地向該等專業顧問披露的；
 - (ii) 根據**本合約**提供服務和履行義務所正當需要的；
 - (iii) 獲得對方事先的書面同意，且必須遵循該同意的條款；
 - (iv) 任何法律、法令、法規、有管轄權的法院、或證券交易所上市規則所要求的進行的；或
 - (v) 保密訊息的任何部分非因一方違反其在本條款下的義務已存在於公共領域。

12. 掠奪性廣告

- 12.1 **客戶**不得通過使用掠奪性廣告方式從洲際酒店集團旗下的任何網站、或任何其他獨家推廣洲際酒店集團所有之任何品牌且**客戶**不享有在該等網站上促銷產品或服務之任何權利的網站產生流量。為**本協議**之目的，掠奪性廣告方式指在網站、瀏覽視窗創設或覆蓋連結或標語或利用其他方式從某網站產生流量而未得到該網站所有人的同意或許可。

13. 終止

- 13.1 如果任何一方被宣告破產、採取破產行動或無力償債的情況，或其任何資產被指定財產清算人、破產管理人或接管人，則另一方可終止**本合約**，終止一經提出立即生效。
- 13.2 如果任一方實質性地違反**本合約**，另一方可在向違約方發出書面通知後的三十(30)天後終止**本合約**，條件是該違約沒有被補救或違約方沒有在該三十(30)天內向守約方證明使守約方確信，在該等三十(30)天內違約方已經採取適當的措施補救違約並在該期限內勤勉地工作以完成令守約方滿意的補救且行事合理。
- 13.3 任何一方可經提前三十(30)日向對方發出書面通知後終止**本合約**。

台南大員皇冠假日酒店

Crowne Plaza Tainan

電話 T: (886) 63911899 傳真 F: (886) 65121958

70841 臺灣臺南市安平區州平路289號

289 Zhouping Road, Anping District, Tainan City, 70841 Taiwan (R.O.C)

www.crowneplaza.com 0080 186 3388



CROWNE PLAZA®

洲際酒店集團旗下

TAINAN

台南大員皇冠假日酒店

14. 賠償

14.1 由以下情形引起的或與之有關的任何及所有損失、索賠、損害、程序、判決、責任、費用、支出（包括所有法律費用與支出）和開銷，**客戶**同意賠償**酒店公司**並使其免受損害：

- (a) **客戶**違反中華民國法律、法規或地方規章；或
- (b) **客戶**違反**本合約**項下的任何條款或條件。

15. 適用法律及爭議解決

15.1 **本合約**受中華民國法律管轄。

15.2 由**本合約**引起或與**本合約**相關的任何爭議、糾紛或索賠（“**爭議**”）都應經雙方通過友好協商解決。如果無法通過協商解決，各方都可以在任何時候將該爭議提交中華民國仲裁協會爭議調解中心，依該中心之調解規則於高雄以調解解決之，其規則在此提及而構成本條款的一部分。仲裁庭將由雙方共同推選的一名仲裁員作為主任仲裁人，如果在三十(30)天內雙方仍未就主任仲裁人的選定達成共識，當事人得依法向法院聲請或依約定向中華民國仲裁協會聲請選定。仲裁適用**中華民國**法律。仲裁庭作成仲裁判斷與法院確定判決有同一效力，並可按照任何適用的**中華民國**法律在任何有管轄權的法院聲請強制執行。

16. 一般條款

16.1 **本合約**任何一方未行使或延遲行使**本合約**項下的權利，不得作為對該權利的放棄；任何單獨一次或部分行使權利，也不得妨礙將來行使該等權利。

16.2 如果**本合約**中的任何條款和規定被裁定無效或不可執行，該無效或不可執行都不應影響**本合約**項下任何其他條款或規定的效力和可執行性。

16.3 **本合約**的附件是**協議**不可分割的組成部分。**本合約**替代此前所有的有關**酒店**客房預訂的**協議**、理解和談判。**本合約**是雙方之間全部且唯一的**協議**，除非由雙方以書面形式另行簽定的**協議**，否則不能變更或修改**本合約**。

16.4 **本合約**經雙方法定代表人或授權代表正式簽署後生效。

16.5 **本合約**一式兩份，雙方各執一份，具有同等法律效力。

台南大員皇冠假日酒店

Crowne Plaza Tainan

電話 T: (886) 6 391 1899 傳真 F: (886) 6 512 1958

70841 臺灣臺南市安平區州平路289號

289 Zhouping Road, Anping District, Tainan City, 70841, Taiwan (R.O.C)

www.crowneplaza.com 0080 186 3388



CROWNE PLAZA®

洲際酒店集團旗下

TAINAN

台南大員皇冠假日酒店

雙方已促使其正式授權代表於文首書名的日期簽署**本合約**，以資證明。

大員開發事業股份有限公司台南分公司
(台南大員皇冠假日酒店)

國立成功大學醫學院附設醫院
(成大醫院員工消費合作社)

Sara Hsieh

Sara Hsieh 謝乃靚
行銷業務部業務拓展主任
Tel: 06-5121962 / 0906-628-801
Fax: 06-5121958
E-mail: sara.hsieh@cptainan.com

黃子倩

黃子倩
Tel: 06-2353535#461106-2745172
Fax: 06-2745172
E-mail: ncku900162@gmail.com



Seven Kao
Seven Kao 高禎鎂
行銷業務部總監
Tel: 06-3911899
Fax: 06-5121958
E-mail: seven.kao@ihg.com

台南大員皇冠假日酒店
Crowne Plaza Tainan
電話 T: (886) 6 391 1899 傳真 F: (886) 6 512 1958
70841 臺灣臺南市安平區州平路289號
289 Zhouping Road, Anping District, Tainan City, 70841, Taiwan (R.O.C)
www.crowneplaza.com 0080 186 3388

